



International Organization for Migration (IOM)
Organisation internationale pour les migrations (OIM)
Organización Internacional para las Migraciones (OIM)

C/105/40

Original : anglais
19 novembre 2014

CONSEIL

Cent cinquième session

**DEMANDE DE REPRESENTATION EN QUALITE D'OBSERVATEUR
SOUmise PAR L'ORGANISATION METEOROLOGIQUE MONDIALE**

**DEMANDE DE REPRESENTATION EN QUALITE D'OBSERVATEUR
SOUMISE PAR L'ORGANISATION METEOROLOGIQUE MONDIALE**

1. Par lettre datée du 12 novembre 2014, dont une copie est reproduite à l'annexe I, le Secrétaire général de l'Organisation météorologique mondiale a officiellement demandé que le statut d'observateur aux réunions du Conseil de l'OIM soit accordé à son organisation. La réponse du Directeur général, datée du 18 novembre 2014, est reproduite à l'annexe II. Cette demande sera inscrite à l'ordre du jour provisoire de la 105^e session du Conseil.
2. Cette question relève de l'article 10 du Règlement du Conseil, qui dispose que le Conseil peut admettre à ses réunions, à leur demande, des organisations internationales, gouvernementales et non gouvernementales, s'occupant de migration, de réfugiés ou de ressources humaines, en qualité d'observateurs.
3. Un projet de résolution correspondant sera soumis au Conseil lorsque cette question appellera une décision.

Annexe I

**LETTRE DATEE DU 12 NOVEMBRE 2014 ADRESSEE PAR LE SECRETAIRE
GENERAL DE L'ORGANISATION METEOROLOGIQUE MONDIALE
AU DIRECTEUR GENERAL DE L'ORGANISATION INTERNATIONALE
POUR LES MIGRATIONS**

Monsieur le Directeur général,

J'ai l'honneur de me référer aux contacts noués entre l'Organisation internationale pour les migrations (OIM) et l'Organisation météorologique mondiale (OMM). Les programmes et activités mis en œuvre par l'OIM dans le domaine de la migration intéressent vivement l'OMM, et nous souhaiterions établir des relations plus étroites avec votre organisation. A cette fin, je suis heureux de vous proposer d'élaborer un mémorandum d'accord afin de mieux définir les relations entre nos deux organisations.

J'ai le plaisir de vous informer que l'OMM souhaite prendre part aux travaux de l'Organisation internationale pour les migrations en qualité d'observateur aux réunions du Conseil de l'OIM. Je vous saurais gré de bien vouloir faire le nécessaire pour présenter cette demande au Conseil pour examen.

[Formule de politesse]

Annexe II

**LETTRE DATEE DU 18 NOVEMBRE 2014 ADRESSEE PAR LE DIRECTEUR
GENERAL DE L'ORGANISATION INTERNATIONALE POUR LES MIGRATIONS
AU SECRETAIRE GENERAL DE L'ORGANISATION METEOROLOGIQUE
MONDIALE**

Monsieur le Secrétaire général,

J'ai le plaisir de me référer à votre lettre du 12 novembre 2014 par laquelle vous demandez le statut d'observateur pour l'Organisation météorologique mondiale (OMM) auprès de l'Organisation internationale pour les migrations (OIM).

Je prends acte avec satisfaction de l'action menée par l'OMM pour protéger les personnes et les biens et améliorer le bien-être économique et social de tous les éléments de la société, en facilitant les échanges internationaux, gratuits et sans restriction, de données et produits météorologiques de base. En outre, j'ai vivement apprécié la participation de l'OMM à la manifestation parallèle de l'OIM sur l'intégration de la migration dans les stratégies et plans d'adaptation organisée lors de la 18^e Conférence des Parties à la Convention-cadre des Nations Unies sur les changements climatiques à Doha (Qatar). Etant donné la collaboration entre l'OMM et l'OIM au sein du Groupe de travail sur les changements climatiques du Comité de haut niveau sur les programmes, la participation de l'OIM à la récente Conférence sur l'égalité entre les femmes et les hommes dans le contexte des services météorologiques et climatologiques de l'OMM, et l'échange d'informations entre nos deux organisations sur les effets du changement climatique sur la migration, je suis convaincu que nos deux organisations pourraient tirer profit d'un renforcement de leurs relations.

Il sera possible de prendre les dispositions nécessaires pour saisir le Conseil de l'OIM de votre demande à sa prochaine session ordinaire, qui se tiendra à Genève du 25 au 28 novembre 2014. Un document approprié présentant officiellement votre demande sera communiqué à tous les Etats Membres et observateurs avant cette session. Je ne manquerai pas de vous en faire parvenir un exemplaire, avec les ultimes détails et précisions concernant les questions de procédure relatives à la session du Conseil.

Vous recevrez en outre une invitation officielle à cette session, au cours de laquelle la demande de statut d'observateur déposée par l'Organisation météorologique mondiale sera présentée aux Etats Membres.

C'est avec grand plaisir que j'ai reçu votre demande de statut d'observateur. Aussi, permettez-moi de vous exprimer ma profonde satisfaction à la perspective d'un resserrement des liens entre nos deux organisations.

[Formule de politesse]